KOMISSION ASETUS (EY) N:o 705/95,

annettu 30 päivänä maaliskuuta 1995,

vilja- ja riisijalosteiden tuontiin sovellettavien maksujen vahvistamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon vilja-alan yhteisestä markkinajärjestelystä 30 päivänä kesäkuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1766/92 [1], sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna Itävallan, Suomen ja Ruotsin liittymisasiakirjalla, ja erityisesti sen 11 artiklan 3 kohdan,

ottaa huomioon riisin yhteisestä markkinajärjestelystä 21 päivänä kesäkuuta 1976 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1418/76 [2], sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3290/94 [3], ja erityisesti sen 12 artiklan 4 kohdan,

sekä katsoo, että

vilja- ja riisijalosteiden tuontimaksun muuttuvan maksuosan laskemiseen sovellettavat säännöt annetaan asetuksen (ETY) N:o 1766/92 11 artiklan 1 kohdan A alakohdassa ja asetuksen (ETY) N:o 1418/76 12 artiklan 1 kohdan a alakohdassa; perustuotteisiin sovellettavien maksujen vaikutus jalostettujen tuotteiden tuotantokustannuksiin määritetään vilja- ja riisijalosteiden tuonti- ja vientijärjestelmästä 25 päivänä kesäkuuta 1993 annetun komission asetuksen (ETY) N:o 1620/93 [4], sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 438/95 [5], nojalla näihin perustuotteisiin tuontikuukautta edeltävän kuukauden 25 ensimmäisen päivän aikana sovellettavien maksujen keskiarvon perusteella; tämä keskiarvo, joka tarkistetaan kyseisten perustuotteiden tuontikuukautena voimassa olevan kynnyshinnan mukaan, lasketaan jalostetun tuotteen valmistukseen käytetyn kyseisen perustuotteen määrän tai viljoja sisältämättömien jalostettujen tuotteiden osalta vertailukohtana käytetyn kilpailevan tuotteen perusteella,

viljasta ja riisistä jalostettuihin tuotteisiin sovellettavan tuontimaksun laskentamenetelmistä ja tämän maksun ennakolta vahvistamisesta näille tuotteille sekä viljapohjaisille rehuseoksille 24 päivänä kesäkuuta 1974 annetun komission asetuksen (ETY) N:o 1579/74 [6], sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 1740/78 [7], mukaan tällä tavoin määritettyä maksua, johon on lisätty kiinteä maksuosa, muutetaan, kun edellä kuvatulla tavalla arvioitu perustuotteisiin sovellettavan maksun ja tuontimaksujen keskiarvon välinen ero on yli 3,02 ecua tonnilta,

Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioiden etujen huomioon ottamiseksi niitä koskevista maksuista on vähennettävä tiettyjen viljajalosteiden osalta kiinteä maksuosa ja joidenkin tuotteiden osalta osuus muuttuvasta maksuosasta; tämä vähennys on tehtävä Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista (AKT-valtiot) peräisin oleviin maataloustuotteisiin ja niistä jalostettuihin tiettyihin tavaroihin sovellettavasta järjestelmästä annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 715/90 [8], sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2484/94 [9], 14 artiklan mukaisesti,

neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3763/91 [10], sellaisena kuin se on muutettuna komission asetuksella (ETY) N:o 3714/92 [11], 3 artiklan 4 kohdassa säädetään, että 8 000 tonnin vuotuisen määrän rajoissa tuontimaksua ei sovelleta CN-koodiin 2302 30 kuuluvien Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista (AKT-valtiot) peräisin olevien leseiden tuonnissa Ranskan merentakaiseen departementtiin Réunioniin,

merentakaisten maiden ja alueiden assosioinnista Euroopan talousyhteisöön 25 päivänä heinäkuuta 1991 tehdyn neuvoston päätöksen 91/482/ETY [12] 101 artiklan 1 kohdan mukaan merentakaisista maista ja merentakaisilta alueilta peräisin olevien tuotteiden tuonti vapautetaan maksusta,

annetulla neuvoston asetuksella (EY) N:o 774/94 [13] avattiin yhteisön tariffikiintiöt tietyille maataloustuotteille ja vahvistettiin näiden tuotteiden tuontimaksut; komission asetuksella (EY) N:o 1897/94 [14] laadittiin yksityiskohtaiset säännöt asetuksessa (EY) N:o 744/94 viljalle säädetyn tuontimenettelyn soveltamisesta,

CN-koodeihin 0714 10 ja 0714 90 kuuluviin tietyistä kolmansista maista peräisin oleviin tuotteisiin sovellettavasta tuontijärjestelmästä 9 päivänä helmikuuta 1987 annetussa neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 430/87 [15], sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3191/94 [16], vahvistetaan edellytykset, joiden mukaan maksu rajoitetaan 6 prosenttiin tavaran arvosta,

---

[1] EYVL N:o L 181, 1.7.1992, s. 21
[2] EYVL N:o L 166, 25.6.1976, s. 1
[3] EYVL N:o L 349, 31.12.1994, s. 105
[4] EYVL N:o L 155, 26.6.1993, s. 29
[5] EYVL N:o L 45, 1.3.1995, s. 32
[6] EYVL N:o L 168, 25.6.1974, s. 7
[7] EYVL N:o L 202, 26.7.1978, s. 8
[8] EYVL N:o L 84, 30.3.1990, s. 85
[9] EYVL N:o L 265, 15.10.1994, s. 3
[10] EYVL N:o L 356, 24.12.1991, s. 1
[11] EYVL N:o L 378, 23.12.1992, s. 23
[12] EYVL N:o L 263, 19.9.1991, s. 1
[13] EYVL N:o L 91, 8.4.1994, s. 1
[14] EYVL N:o L 194, 29.7.1994, s. 4
[15] EYVL N:o L 43, 13.2.1987, s. 9
[16] EYVL N:o L 337, 24.12.1994, s. 8

glukoosista ja laktoosista 29 päivänä lokakuuta 1975 annetussa neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 2730/75 [1], sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (ETY) N:o 222/88 [2], säädetään erityisesti, että asetuksessa (ETY) N:o 1766/92 ja tämän asetuksen soveltamiseksi annetuissa säännöksissä säädetty CN-koodeihin 1702 30 91, 1702 30 99 ja 1702 40 90 kuuluvaa glukoosia ja glukoosisiirappia koskeva järjestelmä ulotetaan koskemaan CN-koodeihin 1702 30 51 ja 1702 30 59 kuuluvaa glukoosia ja glukoosisiirappia; sen vuoksi CN-koodeihin 1702 30 91, 1702 30 99 ja 1702 40 90 kuuluville tuotteille vahvistettua maksua sovelletaan myös CN-koodeihin 1702 30 51 ja 1702 30 59 kuuluviin tuotteisiin; mainittujen säännösten asianmukaisen soveltamisen varmistamiseksi on suotavaa sisällyttää nämä tuotteet sekä niihin sovellettava maksu luetteloon maksuista, ja

neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3813/92 [3], sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 150/95 [4], 1 artiklassa määriteltyjä edustavia markkinakursseja käytetään kolmannen maan valuuttana ilmoitetun määrän muuntamiseen ja niiden perusteella määritetään jäsenvaltioiden valuuttojen maatalouden muuntokurssit; muuntokurssien vahvistamista ja soveltamista koskevat yksityiskohtaiset säännöt annetaan komission asetuksessa (ETY) N:o 1068/93 [5], sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 157/95 [6],

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (ETY) N:o 1766/92 1 artiklan d kohdassa ja asetuksen (ETY) N:o 1418/76 1 artiklan 1 kohdan c alakohdassa tarkoitettujen ja asetuksen (ETY) N:o 1620/93 soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden tuonnissa kannettavat maksut vahvistetaan liitteessä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä huhtikuuta 1995.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 30 päivänä maaliskuuta 1995.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

---

[1] EYVL N:o L 281, 1.11.1975, s. 20
[2] EYVL N:o L 28, 1.2.1988, s. 1
[3] EYVL N:o L 387, 31.12.1992, s. 1
[4] EYVL N:o L 22, 31.1.1995, s. 1
[5] EYVL N:o L 108, 1.5.1993, s. 106
[6] EYVL N:o L 24, 1.2.1995, s. 1

LIITE

vilja- ja riisijalosteiden tuontiin sovellettavien maksujen vahvistamisesta 30 päivänä maaliskuuta 1995 annettuun komission asetukseen

(ecua/t)

CN-koodi	Tuontimaksut (6)	
	AKT	Kolmannet maat (muut kuin AKT)
0714 10 10 (1)	106,22	113,50
0714 10 91	109,85 (2) (5)	109,85
0714 10 99	108,04	113,50
0714 90 11	109,85 (2) (5)	109,85
0714 90 19	108,04 (2)	113,50
1102 20 10	201,76	209,05
1102 20 90	114,33	117,98
1102 30 00	148,05	151,70
1102 90 10	197,73	205,02
1102 90 30	216,94	224,23
1102 90 90	119,56	123,21
1103 12 00	216,94	224,23
1103 13 10	201,76	209,05
1103 13 90	114,33	117,98
1103 14 00	148,05	151,70
1103 19 10	254,52	261,81
1103 19 30	197,73	205,02
1103 19 90	119,56	123,21
1103 21 00	189,16	196,45
1103 29 10	254,52	261,81
1103 29 20	197,73	205,02
1103 29 30	216,94	224,23
1103 29 40	201,76	209,05
1103 29 50	148,05	151,70
1103 29 90	119,56	123,21
1104 11 10	112,05	115,70
1104 11 90	219,70	226,99
1104 12 10	122,93	126,58
1104 12 90	241,04	248,33
1104 19 10	189,16	196,45
1104 19 30	254,52	261,81
1104 19 50	201,76	209,05
1104 19 91	251,41	258,70
1104 19 99	211,00	218,29
1104 21 10	175,76	179,41
1104 21 30	175,76	179,41
1104 21 50	274,63	281,92
1104 21 90	112,05	115,70
1104 21 99	112,05	115,70
1104 22 10 (4)	216,94	220,59
1104 22 30	216,94	220,59
1104 22 50	192,83	196,48
1104 22 90	122,93	126,58
1104 22 99*10	122,93	126,58
1104 22 99*90	216,94	220,59

(ecua/t)

CN-koodi	Tuontimaksut (6)	
	AKT	Kolmannet maat (muut kuin AKT)
1104 23 10	179,34	182,99
1104 23 30	179,34	182,99
1104 23 90	114,33	117,98
1104 23 99	114,33	117,98
1104 29 11	139,77	143,42
1104 29 15	188,06	191,71
1104 29 19	187,55	191,20
1104 29 31	168,14	171,79
1104 29 35	226,24	229,89
1104 29 39	187,55	191,20
1104 29 51	107,19	110,84
1104 29 55	144,23	147,88
1104 29 59	119,56	123,21
1104 29 81	107,19	110,84
1104 29 85	144,23	147,88
1104 29 89	119,56	123,21
1104 30 10	78,82	86,11
1104 30 90	84,07	91,36
1106 20 10	106,22 (2)	113,50
1106 20 90	176,83 (2)	205,27
1108 11 00	231,20	256,01
1108 12 00	180,46	205,27
1108 13 00	180,46	205,27
1108 14 00	90,23	205,27
1108 19 10	212,30	249,53
1108 19 90	90,23 (2)	205,27
1109 00 00	420,36	639,33
1702 30 51	235,39	352,18
1702 30 59	180,46	260,75
1702 30 91	235,39	352,18
1702 30 99	180,46	260,75
1702 40 90	180,46	260,75
1702 90 50	180,46	260,75
1702 90 75	246,60	363,39
1702 90 79	171,50	251,79
2106 90 55	180,46	260,75
2302 10 10	45,78	53,03
2302 10 90	98,11	105,36
2302 20 10	45,78	53,03
2302 20 90	98,11	105,36
2302 30 10	45,78 (7)	53,03 (8)
2302 30 90	98,11 (7)	105,36 (8)
2302 40 10	45,78	53,03 (8)
2302 40 90	98,11	105,36 (8)
2303 10 11	224,18	443,15

(1) 6 prosenttia tavaran arvosta tietyin edellytyksin.

(2) Asetuksen (ETY) N:o 715/90 mukaan maksua ei kanneta seuraavista Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista peräisin olevista tuotteista:

— CN-koodiin 0714 10 91 kuuluvat tuotteet,

— CN-koodiin 0714 90 11 kuuluvat tuotteet ja CN-koodiin 0714 90 19 kuuluva arrow-juuri,

— CN-koodiin 1106 20 kuuluvat arrow-juuresta valmistetut hienot ja karkeat jauhot,

— CN-koodiin 1108 19 90 kuuluva arrow-juuritärkkelys.

(3) Taric-koodi: leikatut kauranjyvät.

(4) Taric-koodi: CN-koodi 1104 22 10, muut kuin "leikatut kauranjyvät".

(5) Asetuksen (ETY) N:o 715/90 mukaisesti maksuja ei sovelleta Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista peräisin oleviin tuotteisiin, jotka tuodaan suoraan Ranskan merentakaisiin departementteihin.

(6) MMA:ista peräisin olevien tuotteiden tuonti vapautetaan maksusta päätöksen 91/482/ETY 101 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

(7) Asetuksen (ETY) N:o 3763/91 mukaan maksua ei sovelleta Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista peräisin oleviin vehnänleseisiin, jotka tuodaan suoraan Ranskan merentakaiseen departementtiin Réunioniin.

(8) Neuvoston asetuksen (EY) N:o 774/94 mukaisesti tuotujen näihin nimikkeisiin kuuluvien tuotteiden maksua rajoittavat tässä asetuksessa säädetyt edellytykset.